

MALTA

**ATT Nru XXVI tal-2023**

ATT maħruġ b'ligi mill-Parlament ta' Malta.

**ACT No. XXVI of 2023**

AN ACT enacted by the Parliament of Malta.

**ATT sabiex jemenda l-Att dwar l-Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji, Kap. 555.**

**AN ACT to amend the Arbiter for Financial Services Act, Cap. 555.**



Nagħti l-kunsens tiegħi.

(L.S.)

**GEORGE VELLA**  
**President**

18 ta' Lulju, 2023

**ATT Nru XXVI tal-2023**

*ATT sabiex jemenda l-Att dwar l-Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji, Kap. 555.*

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità tal-istess, hareġ b'ligi dan li ġej:-

**1.** It-titolu fil-qosor ta' dan l-Att hu l-Att tal-2023 li jemenda l-Att dwar l-Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji u dan l-Att għandu jinqara u jinftiehem haġa waħda mal-Att dwar l-Arbitru għas-Servizzi Finanzjarji, hawn iżjed 'il quddiem imsejjaħ "l-Att prinċipali".

Titolu fil-qosor.

Kap. 555.

**2.** L-artikolu 2 tal-Att prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

Emenda tal-artikolu 2 tal-Att prinċipali.

(a) it-tifsira "klijent" tiegħu għandha tiġi sostitwita b'din it-tifsira ġdida li ġejja:

" "klijent" tfisser persuna fiżika, inkluż is-suċċessuri tagħha fit-titolu, mikrointrapriża jew għaqdiet tal-konsumaturi;" u

(b) fit-tifsira "klijent eliġibbli" tiegħu minnufih wara l-kliem "soġġett għall-ilment rilevanti" għandhom jiġu miżjuda l-

A 616

kliem "kif ukoll għaqdiet tal-konsumaturi".

---

Mgħoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru 148 tat-12 ta' Lulju, 2023.

ANĠLU FARRUGIA

*Speaker*

RAYMOND SCICLUNA

*Skrivan tal-Kamra tad-Deputati*